

N.º SOLT  
**5**  
CÈNTIMS

# Veu de la Plana

N.º SOLT  
**5**  
CÈNTIMS

SEMANARI DEFENSOR DELS INTERESOS REGIONALS

SOSCRIPCIÓ

Castelló, al mes..... 0'25 ptas.  
Fora, trimestre..... 1 » »

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ

COLÓN, 17, 2.º

Tota la correspondència a la Administració

SE PUBLICA TOTS ELS DISAPTES

No se tornen els originals en cara que no se publiquen

## A CERVANTES Y A SHAKESPEARE

Lo dia 25 de Avril de 1616, fita memorable, senyala frèdament el pas a nòva vida d' un gènit de la Humanitat. Soldat gloriós, escriptor inmens pujá per son esclarits merits al lloch mes alt que cap a persona de nostre mond. Naixcut en solar castellá, la glòria no es sols de Castélla, ni d' Espanya, sino del mond sanser. Sa vida, tan pròdiga en aventures, alcançá plenitut heròica en la famosa batalla de Lepanto.

Moltes de les seues obres ténen pròu mèrit pera donar a un autor renom immortal; pero sobre totes elles, remontantse a una alsá imposible d' igualar, se móstra espléndida, triomfal, etèrna meravèlla dels sègles la genial obra «El Quixot».

Nosaltres, recordant les lloances que a la nòstra parla y a nòstra regiò dedicá en sons escrits y anonats per gloria tanta, ab tot el fervor de nòstres ànimes meravellades rendim nòstre homenaje saludant a Cervantes a través del temps y de l' espay.

El destí volgué qu' en la mateixa fita avans—dita un altre escriptor, d' orige anglés, Guillèrm Shakespeare, célebre poeta dramàtich, autor de obres tan perfectes com «Romeò y Julieta», «El mercader de Venècia», «Othello», «El somni d' una nit d' estiu», «Macbet», «Hamlet y altres passara a mon millor, juntantse les dos ànimes enamorades de l' Art, a través de les distancies.

Nosaltres desde nostre modest lloch saludén la memoria de Shakespeare, rendintle nostre fervorós homenaje.

....Discurso que hizo don Quijote, de las armas y las letras.

«.....Bien hayan aquellos benditos siglos que carecieron de la espantable uria de aquestos endemoniados instrumentos de la artillería, a cuyo inventor tengo para mí que en el infierno se le está dando el premio de su diabólica invención, con la cual dió causa que un infame y cobarde brazo quite la vida a un valeroso caballero, y que sin saber cómo o por donde, en la mitad del coraje y brío que enciende y anima a los valientes pechos, llega una desmandada bala, disparada de quien quizá huyó y se espantó del resplandor que hizo el fuego al disparar de la maldita máquina, y corta y acaba en un instante los pensamientos y vida de quien la merecía gozar luengos siglos.»

VENUS Y ADONIS

El amor instituye sus fiestas donde dos se encuadran a solas.—Est. 21.

La belleza no debe ajarse en capullo; las flores delicadas que no se cojen a tiempo, se marchitan y mueren muy pronto.—Est. 22.

El amor es un espíritu, fuego todo él, que exento de gravedad, en vez de bajar, tiende a elevarse.—Est. 25.

El amor es un fuego que debe apagarse prontamente; pues si dá llama, prende fuego al corazón.—Est. 65.

¿SERÁ PRESÍS.....?

«Preguntóle si traía dineros; respondió D. Quijote que no traía blan-

ca, porque él nunca había leído en las historias de los caballeros andantes que ninguno los hubiese traído....

y por esto le daba por consejo (pues aun se lo podía mandar como a su ahijado, que tan presto lo había de ser, que no caminase de allí adelante sin dineros y sin las prevenciones referidas, y que vería cuán bien se hallaba con ellas cuando menos se pensase).

En menys paraules no se pot dir major llisó pal viure en este vall de llágrimes aon tota maldat te ánima en que montar sa estansa y tota miseria troba pronte qui l' acullixca.

Nostres sans ideals tambe vagen per les sendes punjoses y se veuen en frecuencia encantats per inesperá aventura.

Llaugers de provicions caminém pa desfer el mal..... els negociants y filibusteros apedrejen nostra convicció rejeneradora. P' el cam de la política anem sinse dinés... sinse prevendes y hasta si se vol, diré que sinse camisa, perque noblement nostre pit se mostra valerós al que l' ofen. ¿Será preçís en nosaltres confirmar la caballerositat?....

Per lo que puga vindre, revistamse de nobles iniciatives y de mes lloables accions; desfem intrigues, ajuntem còrs, aufeguem en nostre bon consell susceptibilitats pa deixemodo poder anar de «allí adelante» y trovarse en nostre desitjat bé cuant menys se ho pensém.

F. BAIDAL.

Castelló 20 de Avril 1916.